



JMA SPAIN

JMA ALEJANDRO ALTUNA, S.L.U.
Tel +34 943 79 30 00
Fax +34 943 79 72 43
Bidekurtzeta, 6 P.O.Box - Apdo. 70
20500 Arrasate - Mondragón
Gipuzkoa - SPAIN
www.jma.es
jma@jma.es

JMA FRANCE

JMA FRANCE SAS
Tel +33 01 39 22 42 10
Fax +33 01 39 22 42 11
Technoparc
13, rue Edouard Jeanneret
F-78306 Poissy Cedex
www.jmafrance.fr
service.commercial@jmafrance.fr

JMA POLSKA

JMA POLSKA Sp. z o.o.
Tel +48 42 635 12 80
Fax +48 42 635 12 85
91-342 Łódź, ul. Zbąszyńska 3
www.jmapolska.pl
biuro@jmapolska.pl

JMA PORTUGAL

ALTUNA PORTUGAL
COMERCIO DE CHAVES UNIPessoal, LDA.
Tel +351 219 947 470
Fax +351 219 947 471
Rua de Goa N°22
2690-356 Santa Iria de Azoia
www.jmaportugal.com
comercial@jmaportugal.com

JMA UK

SKS LTD
Tel +44 144 229 1400
Fax +44 144 286 3683
Unit 2, Canalside Northbridge Road
Berkhamsled
Herts HP4 1EG
www.jma.co.uk
sales@sk.co.uk

JMA MAROC

JMA MAROC S.A.R.L.
Tel +0520 150 535
Fax +0520 150 536
83,85 Bd Oued ZIZ, El Oulfa
Casablanca
www.jma.ma
jma@jma.ma

JMA INDIA

JMA KEYS INDIA PVT. LTD
Tel +91 124 428 5450
Fax +91 124 428 5451
H-239 & H-240, Sushant Shopping Arcade
Sushant Lok-1, Block B
122002 Gurgaon (Haryana)
www.jmakeys.in
info@jmakeys.in

JMA MEXICO

LLAVES ALTUNA DE MEXICO S.A de C.V
Tel +52 33 3777 1600
Fax +52 33 3777 1609
Av. Aviación No. 5520
Col. San Juan de Ocotán
C.P. 45019 Zapopan, Jalisco
www.jma.com.mx
ventas@jma.com.mx

JMA PERU

JMA PERU S.A.C.
Tel +51 639 9300
Av. Los Paracas 130,
Urbanización Salamanca,
Distrito Ate, Lima
www.jma-peru.com
info@jma-peru.com

JMA USA

ALTUNA GROUP USA INC.
Tel +1 817 385 0515
Fax +1 817 385 4650
1513 Greenview Drive
75050 Grand Prairie
Texas
www.jmausa.com
info@jmausa.com

JMA ARGENTINA

JMA ARGENTINA S.A.
Tel +54 336 4 462 422
Fax +54 336 4 462 422
Av. Central Acero Argentino Oeste 678
Parque industrial COMIRSA
2900 San Nicolas (Prov. Buenos Aires)
www.jma.com.ar
info@jma.com.ar

JMA URUGUAY

JMA URUGUAY S.A.
Tel +598 2908 1175
Fax +598 2900 6681
Mercedes 1420
11100 Montevideo
www.jma.com.uy
info@jma.com.uy

JMA WORLDWIDE

ALTUNA GROUP HEADQUARTERS

Tel +34 943 79 30 00
Fax +34 943 79 72 43
Bidekurtzeta, 6 P.O.Box - Apdo. 70
20500 Arrasate - Mondragón
Gipuzkoa - SPAIN
www.altuna.com

Member Of
Altuna Group

**OUVREZ LA PORTE À LA
TECHNOLOGIE PORTABLE
POUR
MULTI-UTILISATEURS**

**ÖFFNEN SIE TÜREN MIT
MOBILER TECHNOLOGIE
FÜR MEHRERE NUTZER**

JMA présente BT MULTIUSER, son premier dispositif conçu pour ouvrir les portes de garage, les portails et les portes d'accès au moyen d'un téléphone portable. Disponible dans sa version de base pour 2 ou 4 utilisateurs, BT MULTIUSER s'avère idéal pour les familles et les petites communautés, les centres de travail, etc.

Le dispositif se connecte via connexion Bluetooth à votre smartphone et est extrêmement facile à utiliser grâce à l'Appli JMARemotesUSER.

Le système se compose d'un boîtier d'alimentation et d'une télécommande M-BT, et permet donc aux utilisateurs disposant d'ores et déjà de cette télécommande d'utiliser BT MULTIUSER, en faisant tout simplement l'acquisition du nombre de licences qu'ils souhaitent.

JMA präsentiert BT MULTIUSER, seine erste Vorrichtung zum Öffnen von Garagentoren, Zaundurchgängen und Eingangstüren über das Mobiltelefon. Der für 2 oder 4 Nutzer in der Basisversion erhältliche BT MULTIUSER ist ideal für Familien und kleine Unternehmen, Betriebsstätten, etc. geeignet.

Die Vorrichtung verbindet sich per Bluetooth mit Ihrem Smartphone und ist sehr einfach über die APP JMARemotesUSER zu bedienen.

Das System besteht aus einem Versorgungsgehäuse und einer Fernbedienung M-BT, Nutzer, die schon im Besitz dieser Fernbedienung sind, können auch den BT MULTIUSER verwenden, indem Sie die gewünschten Lizenzen erwerben.

UTILISATION RÉSIDENIELLE, CENTRES DE TRAVAIL, ETC.

HAUSGEBRAUCH,
BETRIEBSSTÄTTEN, ETC.

UNE SEULE TÉLÉCOMMANDE POUR PLUSIEURS UTILISATEURS

Au moyen de licences servant à associer
la télécommande à l'Appli d'utilisateur
JMAREMOTESUSER.

EINE EINZIGE FERNBEDIENUNG FÜR MEHRERE NUTZER

Über Lizenzen wird die
Fernbedienung mit der Nutzer-APP
JMAREMOTESUSER verbunden.

CONNECTIVITÉ BLUETOOTH

Sans aucun besoin de carte SIM ni
paiement mensuel de ligne téléphonique.

BLUETOOTH-KONNEKTIVITÄT

Ohne SIM-Karte oder monatliche
Kosten für einen Telefonanschluss.



FACILE À INSTALLER EINFACHE ANBRINGUNG

Installation facile, sans aucun
câble. Vous pouvez le coller
au mur ou le fixer à l'aide
de vis. Il est recommandé de
l'installer à l'intérieur.

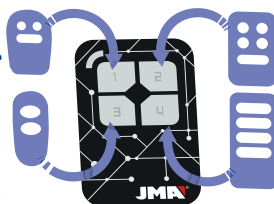
Einfache Anbringung, ohne Kabel.
Kann an die Wand angeklebt
oder mit Schrauben befestigt
werden. Es wird eine Installation
in Innenräumen empfohlen.



4 TÉLÉCOMMANDES EN 1 4 FERNBEDIENUNGEN IN 1

COPIE DE 95%
DES CODES FIXES ET DE
PLUS DE 40 MARQUES
DE ROLLING CODE

KOPIERT 95%
DER FESTCODES
UND ÜBER 40 MARKEN
MIT ROLLING-CODES



FACILE À UTILISER GRÂCE À L'APPLI JMAREMOTESUSER EINFACHE BEDIENUNG ÜBER DIE APP JMAREMOTESUSER APP

APPUYEZ SUR LE BOUTON ATTRIBUÉ À L'OUVERTURE

Dispose de 4 boutons
correspondant à ceux de nombreuses
autres télécommandes originales.

BETÄTIGEN DER ÖFFNUNGSTASTE

Verfügt über bis zu 4 Tasten, die vielen Original-
Fernbedienungen entsprechen.

ACTIVEZ DES NOUVELLES LICENCES

Il vous suffit de saisir le code de la carte de licence
pour activer le service.

AKTIVIEREN NEUER LIZENZEN

Es genügt, den Code der Lizenzkarte einzugeben, um den Service
zu aktivieren



UN SYSTÈME ADAPTÉ À VOS BESOINS EIN AN IHRE ANFORDERUNGEN ANGEPASTES SYSTEM

PACK BT MULTIUSER PAKET BT MULTIUSER



Le pack contient :
- BT Multiuser Box (boîtier d'alimen-
tation)
- Télécommande M-BT
- 2 ou 4 licences d'utilisateur

Das Paket enthält:
- BT Multiuser Box (Versorgungsgehäuse)
- Fernbedienung M-BT
- 2 oder 4 Nutzerlizenzen

BT MULTIUSER BOX BT MULTIUSER BOX

POUR LES UTILISATEURS
DISPOSANT D'ORES ET DÉJÀ DE LA
TÉLÉCOMMANDE M-BT
FÜR NUTZER, DIE SCHON IM BESITZ DER
FERNBEDIENUNG M-BT SIND



Cette version inclut 2 ou 4 licences
d'utilisateur, que l'utilisateur doit associer
à sa télécommande M-BT afin de pouvoir
utiliser le système BT MULTIUSER.

Diese Version umfasst 2 oder 4
Nutzerlizenzen, die der Nutzer mit seiner
Fernbedienung M-BT verbinden muss, um das
BT MULTIUSER-System verwenden zu können.

LICENCES SUPPLÉMENTAIRES ZUSÄTZLICHE LIZENZEN



Si vous souhaitez activer de nou-
veaux utilisateurs, vous pouvez faire
l'acquisition de 2 ou 4 licences auprès
de votre point de vente.

Wenn Sie neue Nutzer aktivieren
möchten, können Sie an den
entsprechenden Verkaufsstellen Karten
mit 2 oder 4 Lizenzen erwerben.